

Строка из доклада

Следует решительно менять всю систему теплоснабжения и организации управления ею. Самое слабое звено здесь - это техническое состояние оборудования котельных и сетей теплоснабжения.

Нужно глубоко продумать вопрос по обеспечению поэтапного перехода на локальные системы отопления и горячего водоснабжения с применением альтернативных видов топлива, а также замене морально устаревших неэкономичных котлагрегатов на более экономно использующих природный газ.

Ислам Каримов.

ТЕНДЕНЦИИ

## ЧЕМ МЕНЬШЕ КОТЕЛЬНАЯ, ТЕМ ТЕПЛЕЕ В ДОМЕ

Февраль напомнил о себе снегом и крепким морозцем. И тут, как назло, дала сбой котельная «Автоваз», обслуживающая крупный жилой массив Сартепо.

В товариществе частных собственников жилья «Азиз» подобных «сюрпризов» не случается. С тех пор, как все пять многоквартирных стали получать тепло от локальной котельной. Генератором осенне-зимнего комфорта оказалось небольшое сооружение, построенное и оснащенное в прошлом году ОАО «Исхлик манбаи» на средства, выделенные областными хокимиятом.

Сегодня в Самарканде подачу тепла в многоквартирные дома обеспечивают четыре автономных котельных. Три из них установлены на бюджетные средства, возмещенные городской ассоциацией товариществ частных собственников жилья. В качестве исполнителя заказа выступила профессиональная управляющая организация «Самарканд олтин аср», созданная весной прошлого года. Котлы и аварийная автоматика - местного производства. Их выпуск налажен на Самаркандском экспериментальном механическом заводе «Коммуналик». Электрическое оборудование поставляет столичное ООО «Биоэлектра». Сейчас идет монтаж еще одной автономной котельной, сервисное обслуживание которой, как и других трех, возьмет на себя «Самарканд олтин аср». Кроме того, у каждой котельной - свой смотритель, из числа жильцов. Стимул для бдительного пригляда - бесплатное пользование коммунальными благами.

О теплых квартирах в зимнюю пору жильцы двух домов по улице Ахунбабаева уже и не мечтали. Ни к чему хорошему не привела многолетняя зависимость от централизованной котельной и жильцов 64-квартирного дома по улице Гагарина.

(Окончание на 2-й стр.)

ГОД СОЦИАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ

ТАШКЕНТ. (Корреспондент УзА Назолат Усманова). Вновь начала свою деятельность после ремонта и оснащения современным оборудованием семейная поликлиника №39 в столичной махалле Хувайдо. Это доброе дело в Год социальной защиты осуществил фонд «Мехр нури» в рамках Государственной программы.

В нашей стране ширится работа по усиленной социальной поддержке уязвимых слоев населения, возведению новых медицинских учреждений, капитальному ремонту имеющихся, укрепляется материально-техническая база домов милосердия, специальных школ-интернатов. В эту благотворительную работу свой вклад вносят и общественные организации.

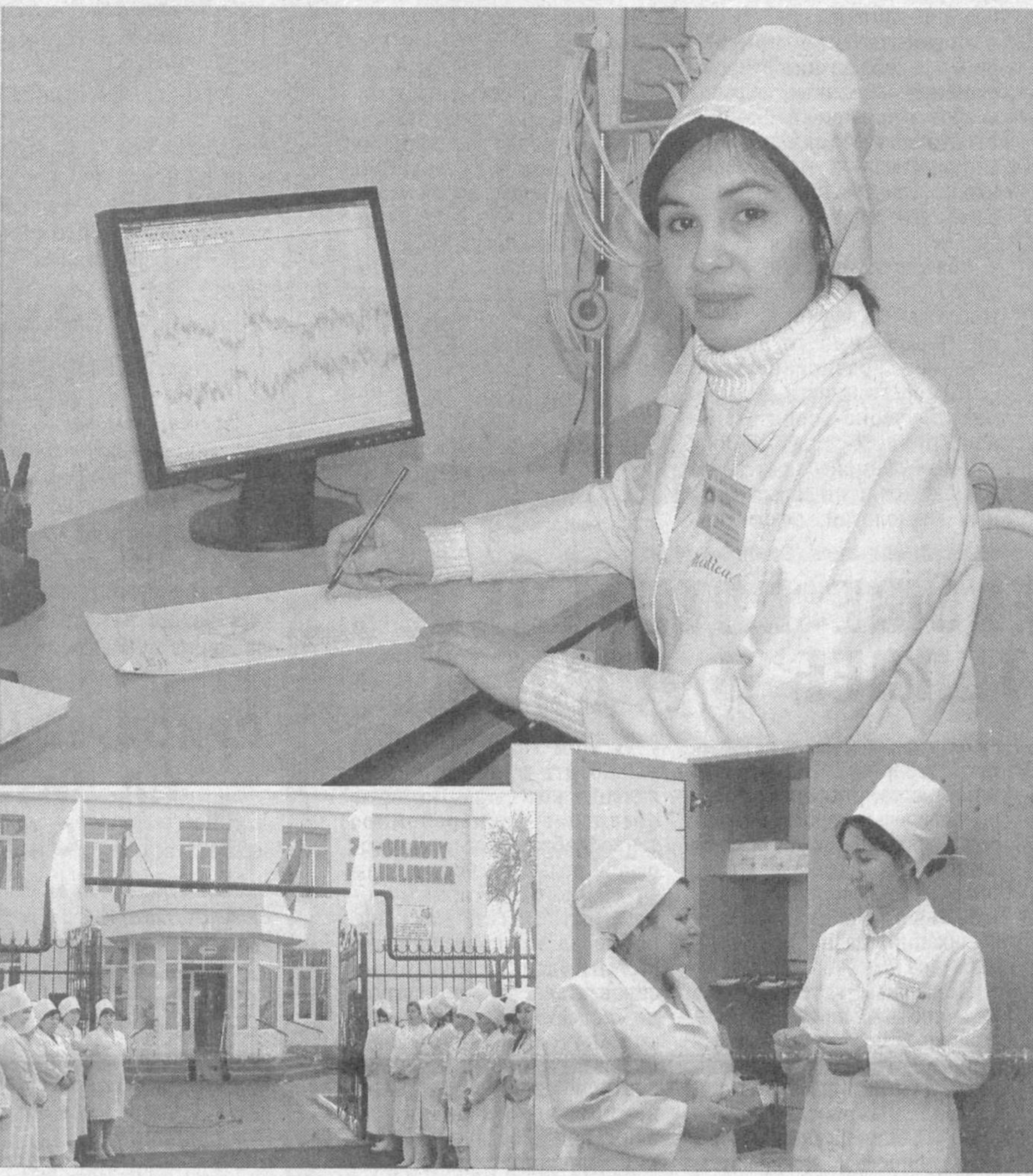
В капитально отремонтированной семейной поликлинике вместе с различными кабинетами имеются новая лаборатория для медицинских исследований, проводится ультразвуковое диагностирование, функционируют стоматологический, гинекологический кабинеты, дневной стационар, тренажерный зал, детская комната. В настоящее время поликлиника оказывает современные медицинские услуги более 30 тысячам жителей близлежащих махаллей.

Поликлинике выделен автомобиль «Дамас», оснащенный оборудованием и лекарствами, который предназначен для экстренной медицинской помощи.

НА СНИМКАХ: открытие поликлиники; невропатолог Ф. Азимбекова; акушерка Д. Исроилова и врач-гинеколог И. Абдурахмонова.

Фото С. Урманова.

## НОВАЯ ПОЛИКЛИНИКА «ХУВАЙДО»



## УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

### О совершенствовании механизма финансирования учреждений народного образования

В целях совершенствования механизма финансирования учреждений народного образования, расширения самостоятельности и повышения ответственности образовательных учреждений в решении финансово-экономических вопросов, целевого и эффективного использования бюджетных средств, а также усиления координации и методического руководства учебно-воспитательным процессом:

1. Принять предложение Министерства народного образования, Министерства финансов Республики Узбекистан, Совета Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятов областей и г.Ташкента о передаче функций и структур по расчетно-финансовому обеспечению, учету и контролю за расходами учреждений народного образования от Министерства народного образования Республики Каракалпакстан, управлений народного образования областей и г.Ташкента, районных и городских отделов народного образования соответствующим территориальным финансовым органам.

Определить, что финансирование деятельности учреждений народного образования осуществляется непосредственно территориальными финансовыми органами.

2. Министерству финансов Республики Узбекистан в месячный срок создать в структуре территориальных финансовых органов отделы финансирования учреждений народного образования на базе передаваемых централизованных бухгалтерий и групп по централизованному хозяйственному обслуживанию Министерства народного образования Республики Каракалпакстан, управлений народного образования областей и г.Ташкента, районных и городских отделов народного образования.

(Окончание на 2-й стр.)

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

# О всенародном праздновании Навруза

Навруз - одна из самых древних и истинно национальных ценностей нашего народа - за годы независимости стал по-настоящему всенародным праздником для представителей всех наций и народностей, проживающих в нашей стране. Дух и философия Навруза ценны тем, что прежде всего призывают человека жить в гармонии с природой, укрепляют дружбу, взаимосодействие и милосердие в обществе.

В последнее время стало доброй традицией широко и торжественно отмечать этот праздник во всех регионах страны, в махаллях и трудовых коллективах исходя из порядка, установленного постановлением Кабинета Министров №128 от 17 марта 2004 года, с учетом местных климатических и природных условий.

В целях создания оптимальных условий для всестороннего, организованного и торжественного празднования Навруза и в этом году на высоком уровне:

1. Постояннодействующей республиканской комиссии по организации всенародных праздников - Дня независимости и Навруза (Ш. Мирзиёев) разработать и осуще-

ствить программу организационных, культурно-просветительских мероприятий, связанных с проведением праздника Навруз и праздничных представлений в Республике Каракалпакстан, областях и городе Ташкенте, принять соответствующие меры по обеспечению на местах общественного порядка и безопасности граждан.

2. Совету Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятам областей и города Ташкента: совместно с Министерством по делам культуры и спорта, Республиканским фондом «Махалла», Республиканским центром духовности и другими соответствующими организациями организовать на местах праздничные мероприятия - народные гулянья и массовые спортивные игры, в целях обеспечения участия в них широких слоев населения провести различные смотр-конкурсы;

организовать беседы и встречи, провести просветительские мероприятия, формирующие у молодежи такие качества, как любовь и преданность Родине, гуманизм, раскрывающие роль и значе-

ние национальных традиций, обычаев и духовных ценностей в нашей жизни;

на конкурсной основе привлечь к праздничным мероприятиям фольклорные группы, коллективы художественной самодеятельности, семейные ансамбли, бахшопозов, а также профессиональных исполнителей и представителей общественности о проведении в марте 2007 года месячника благоустройства и озеленения и 10-11 марта - всенародного благотворительного шахара.

3. Министерству внутренних дел Республики Узбекистан в соответствии с требованиями постановления Кабинета Министров «Об утверждении правил проведения массовых мероприятий» № 15 от 13 января 2003 года в период подготовки и празднования Навруза принять меры по сохранению на местах общественного порядка, обеспечению пожарной и дорожной безопасности.

4. Определить, что расходы на проводимые праздничные мероприятия покрываются: в Республике Каракалпакстан и областях - за счет местных бюджетов и производ-

ственных предприятий, хозяйств, фондов;

в городе Ташкенте - за счет республиканского бюджета и бюджета города Ташкента в равных долях.

5. Одобрить предложения Республиканского фонда «Махалла», министерств и ведомств, местных хокимиятов и представителей общественности о проведении в марте 2007 года месячника благоустройства и озеленения и 10-11 марта - всенародного благотворительного шахара.

В целях благоустройства махаллей, реализации мероприятий, намеченных в программе «Год социальной защиты», в частности, улучшения материально-технической базы домов «Мехрибонлик», «Саховат» и «Муруват» и других специализированных учреждений, обеспечения их необходимым оборудованием, инвентарем, одобрить инициативу работников министерств, предприятий, организаций и учреждений, независимо от формы собственности, о переводе средств в размере годового заработка на счета отделений Республиканского благотворительного фонда «Махалла» в Респуб-

лике Каракалпакстан, областях и городе Ташкенте.

6. Министерству сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан, Научно-производственной корпорации имени Р.Шредера, Научно-исследовательскому институту лесного хозяйства для озеленения территорий махаллей и закладки новых садов обеспечить своевременную доставку саженцев декоративных и плодовых деревьев соответствующим организациям по их заявкам.

7. Узбекскому агентству по печати и информации, Национальной телерадиокомпании Узбекистана, Национальному информационному агентству Узбекистана, информационному агентству «Жахон» и другим средствам массовой информации рекомендовать широко освещать работы по подготовке к всенародному празднику Навруз.

8. Контроль за исполнением данного постановления возложить на Премьер-министра Республики Узбекистан Ш.Мирзиёева.

Президент Республики Узбекистан И.Каримов

Город Ташкент, 23 февраля 2007 года.

## Его Превосходительству господину Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан

Позвольте выразить Вам, Ваше Превосходительство, и великому народу Узбекистана сердечные поздравления по случаю избрания Ташкента столицей исламской культуры.

Несомненно, этот выбор является свидетельством признания научных заслуг великих ученых и мыслителей прекрасной узбекской земли, которые на протяжении многих

веков вносили огромный вклад в развитие и распространение исламской культуры и просвещения и оставили последующим поколениям неоценимое наследие.

Пользуясь случаем, прошу Всевышнего ниспослать Вам, Ваше Превосходительство, здоровье и успех, а правительству и народу великого и дружественного Узбекистана - прогресс и процветание.

Махмуд Ахмадинежад, Президент Исламской Республики Иран

## ПРЕМЬЕРА РУБРИКИ

# «ИСТОРИЯ МИРОВЫХ ЦИВИЛИЗАЦИЙ»

РУБРИКУ ВЕДЕТ ДИРЕКТОР ИНСТИТУТА ИСТОРИИ АКАДЕМИИ НАУК РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН ДОКТОР ИСТОРИЧЕСКИХ НАУК, ПРОФЕССОР ДИЛОРАМ АЛИМОВА

Узбекистан является настоящей сокровищницей золотого наследия глубокой истории и яркой своеобразной культуры, государственности и цивилизации северной зоны Древнего Востока.

Его великолепные памятники монументального зодчества - исторические ансамбли Самарканда и Бухары, Шахрисабза и Хорезма, Термеза и Коканда раскрыли яркую страницу Восточного Ренессанса, расцвет которой связывается с созидательной деятельностью Великого Темура и Улугбека.

Но это ожерелье архитектурных шедевров меморов прошлых эпох, превратившее Узбекистан в настоящий музей под открытым небом, является лишь верхушкой айсберга могучей и глубокой культуры нашего народа.

Наиболее древние и не менее уникальные следы истории хранит земля Узбекистана, в недрах которой запечатлены удивительные страницы ярких взлетов и падений многих царств, интеграции культур земледельческих и кочевых племен на скрещении важнейших трасс Великого переселения народов. Этот своеобразный «архив» составляет тысячи уникальных памятников древней культуры - от первобытных стоянок, возраст которых уходит за миллионы лет, до цветущих городов - центров

могучих держав.

История в ее материализованных источниках здесь течет так близко к нам, что, кажется, легко прикоснуться рукой и ощутить мощь и красоту ушедших цивилизаций.

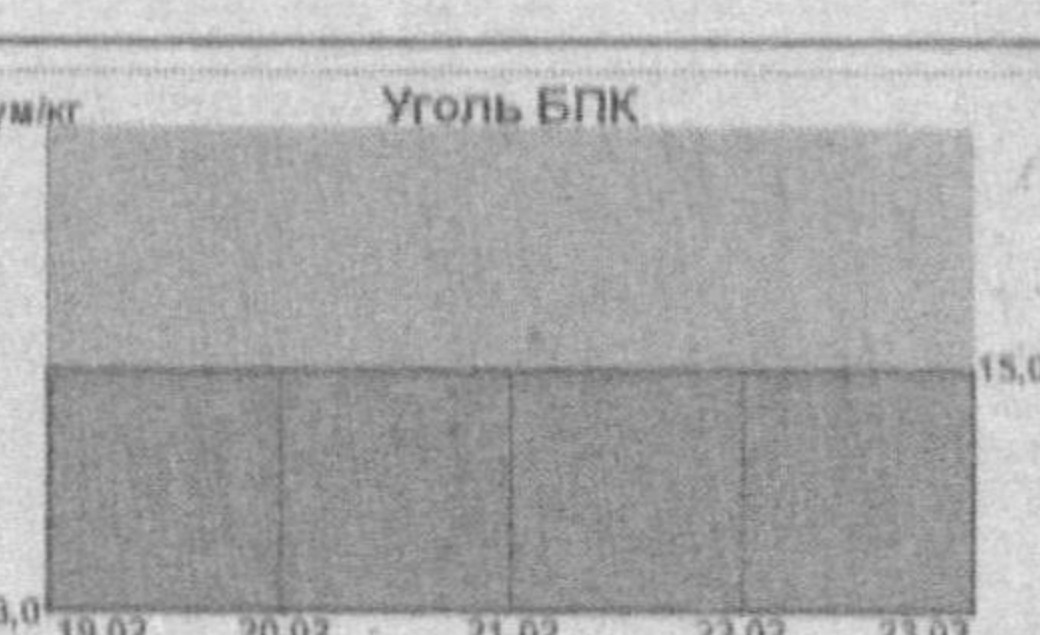
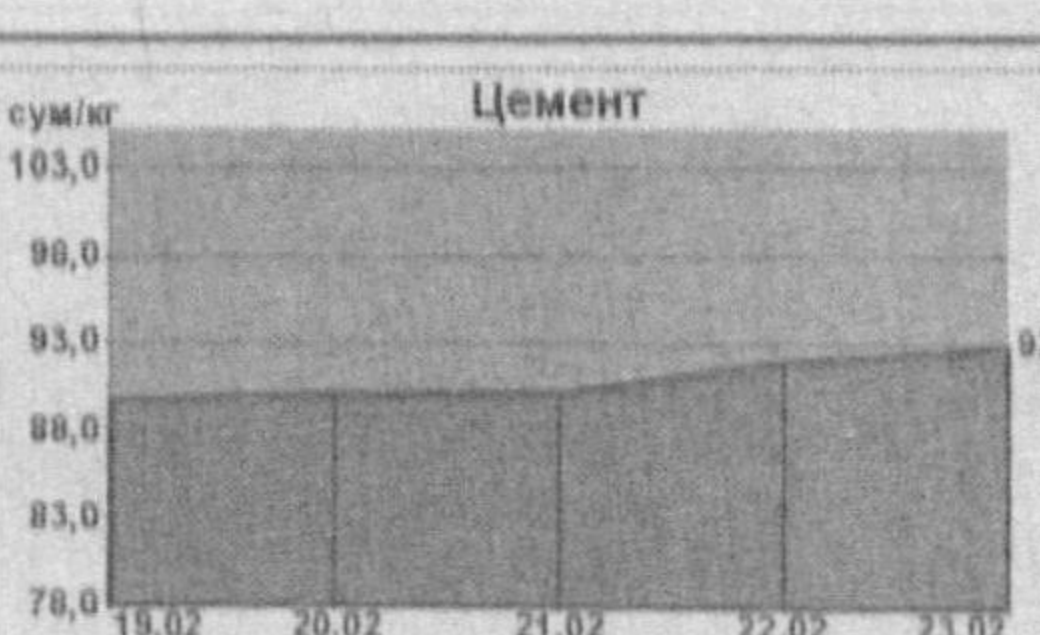
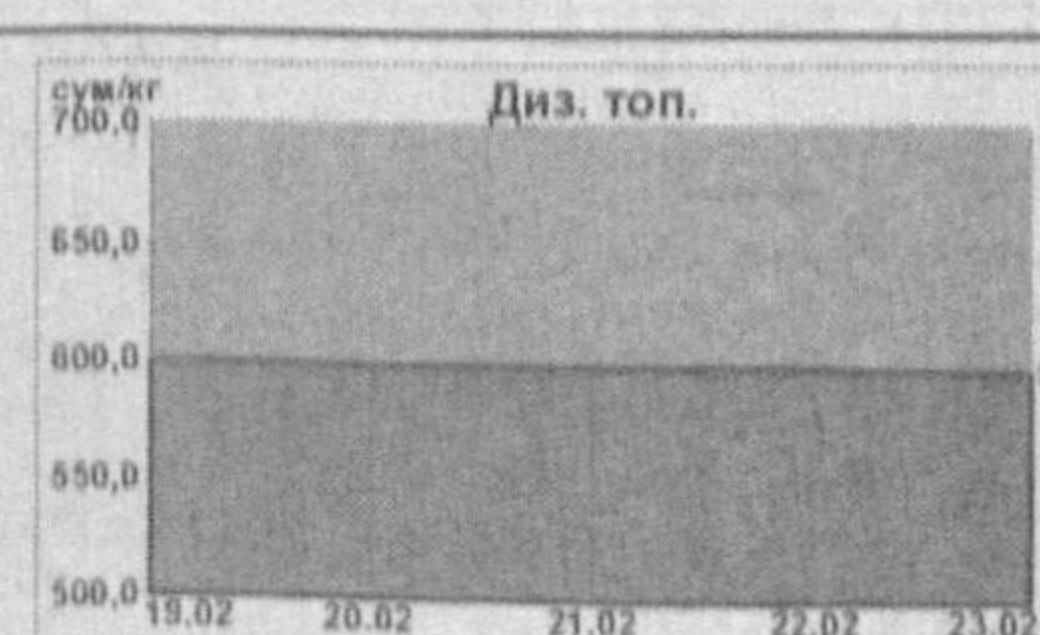
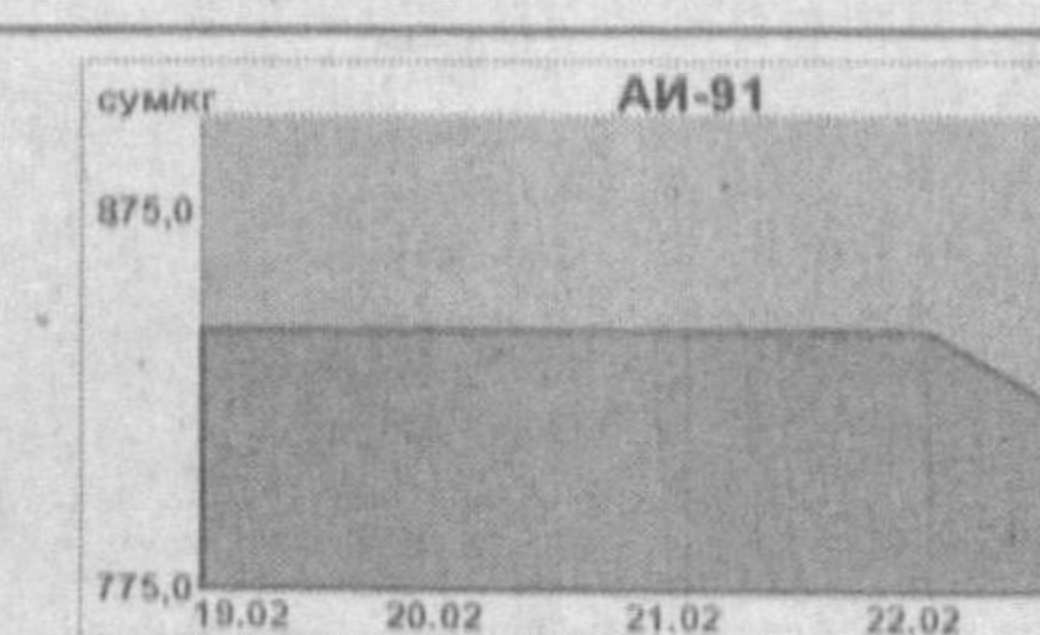
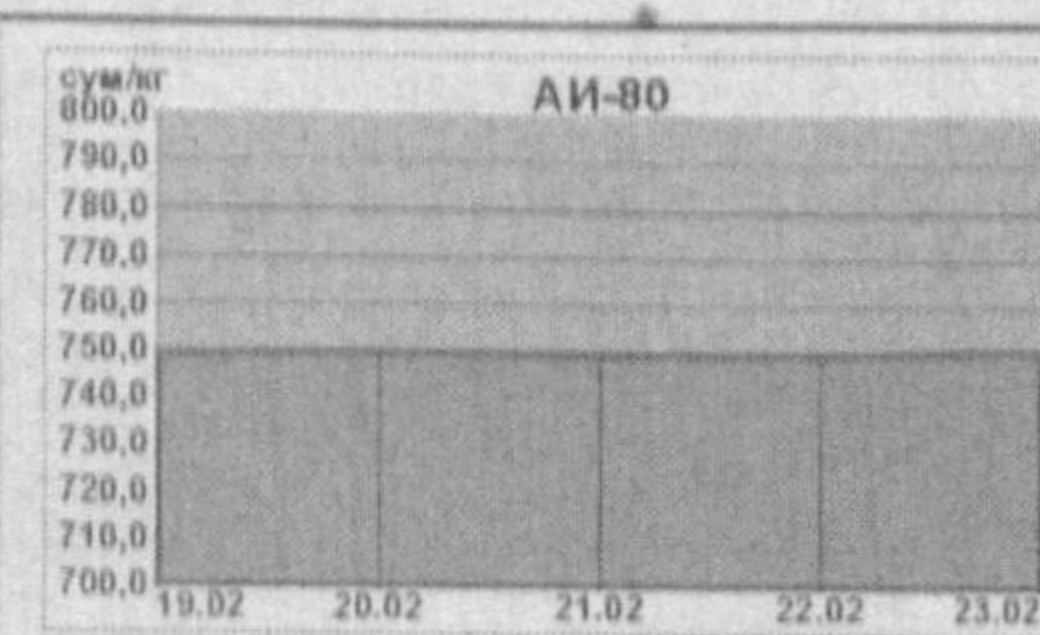
Рубрику «История мировых цивилизаций» открываем публикацией «Из истории цивилизации Узбекистана», раскрывающей для широких масс новые достижения исторической науки в изучении древней и современной истории нашей республики.

Первый рассказ - о древнем и вечно прекрасном Самарканде - «Жемчужина Востока» читайте на 4-й стр.

НА СНИМКЕ: скульптурное изображение на оссурии.



## Динамика рынка за неделю





## ВЫСТАВКА ШКОЛЬНОГО ОБОРУДОВАНИЯ

**В докладе на заседании Кабинета Министров, посвященном итогам социально-экономического развития страны в 2006 году и приоритетным направлениям углубления экономических реформ в 2007 году, Президент Ислам Каримов отметил прямую взаимосвязь между реформами в сфере образования и потенциалом молодого поколения, завтрашним днем страны, благосостоянием народа, подчеркнув необходимость последовательного продолжения работы в этом направлении.**

Исходя из задач, поставленных в докладе руководителя государства, Министерство народного образования Узбекистана организовало в Узксплоцентре выставку школьной мебели, учебно-лабораторного оборудования, специальной мебели для компьютерных классов и спортивного инвентаря. В ее открытии приняли участие руководители системы народного образования, учителя и воспитатели, ученые, родители.

Министр народного образования Узбекистана Т.Жураев отметил, что с первых дней независимости под руководством Президента Ислама Каримова приоритетными направлениями политики государства определены предоставление качественного образования молодежи, воспитание ее в духе уважения национальных ценностей, любви к

Родине, верности идеям независимости. Национальная программа по подготовке кадров, Закон «Об образовании», а также Государственная общенациональная Программа развития школьного образования на 2004-2009 годы служат правовой основой достижения этих благородных целей. В соответствии с данными документами в настоящее время расширяется масштаб работы по устранению различий между городскими и сельскими школами, созданию условий для получения достойного образования всеми учащимися, углублению содержания и повышению качества образования, поддержке и стимулированию учителей, развитию детского спорта.

В соответствии с Общенациональной программой планируется осаншить почти 8,5

тысячи школ мебелью и современным учебно-лабораторным оборудованием, компьютерной техникой и спортивным инвентарем. При этом следует подчеркнуть, что в настоящее время у нас налажено производство необходимых для школ принадлежностей из местного сырья.

Около пятидесяти предприятий страны представили на выставке свою красивую, удобную, соответствующую современным требованиям продукцию. Здесь же можно получить подробную информацию о том, как лучше оборудовать помещения для начальных и старших классов, предметные кабинеты, спортивный зал, учебные лаборатории, информационно-ресурсные центры. Педагоги, врачи и родители могут высказать свои мнения и предложения о представленных на выставке изделиях.

ООО «Канот инвест», которым руководит Азиз Хошимов, производит учебные принадлежности, лабораторное оборудование для кабинетов физики, химии, биологии. Это предприятие представило на выставке более ста видов своей продукции, которая уже эффективно используется многими школами областей Ферганской долины, Сырдарьи, Джизака.

Выставка продлится до 10 марта.

**Назokat Усманова.  
Корр. УзА.  
Фото А. Абдуллаева.  
(УзА).**

## О совершенствовании механизма финансирования учреждений народного образования

(Окончание.)

Начало на 1-й стр.)

Возложить на территориальные финансовые органы дополнительно следующие основные задачи и функции: разработку совместно с учреждениями народного образования смет расходов и штатных расписаний, их финансирование, а также начисление заработной платы и приравненных к ней платежей;

осуществление, во взаимодействии с территориальными подразделениями Казначейства, расчетных операций по поручениям учреждений народного образования, а также ведение учета и отчетности по их деятельности; обеспечение целевого и эффективного использования бюджетных средств и соблюдения бюджетной дисциплины в учреждениях народного образования, включая выполнение требований усовершенствованной системы оплаты труда работников народного образования;

заключение, в пределах смет расходов учреждений народного образования, договоров на закупку товаров и оказание услуг, согласно заявкам и исходя из потребности учреждений народного образования, а также осуществление мониторинга за

соблюдением лимитов потребления и норм расходов.

3. Министерству народного образования Республики Узбекистан, Министерству народного образования Республики Каракалпакстан, управлениям народного образования областей и г.Ташкента, районным и городским отделам народного образования сосредоточить свою деятельность на вопросах совершенствования методической и учебно-воспитательной работы в образовательных учреждениях дошкольного, общего среднего и внешкольного образования, обратив особое внимание на:

осуществление мониторинга за соблюдением учреждениями народного образования положений Закона Республики Узбекистан «Об образовании» и установленных государственных образовательных стандартов общего среднего образования;

совершенствование методического руководства образовательными учреждениями, независимо от ведомственной подчиненности и форм собственности, внедрение в учебно-воспитательный процесс современных форм обучения, новых педагогических и информационных технологий, эффектив-

ных форм и методов духовно-нравственного воспитания; изучение и обобщение положительного опыта работы ведущих учителей и общеобразовательных учреждений республики и содействие его широкому распространению в учебно-методической и воспитательной работе общеобразовательных школ;

осуществление комплекса мер по обеспечению реализации в областях, городах и районах мероприятий, предусмотренных Государственной общенациональной Программой развития школьного образования на 2004-2009 годы.

4. Министерству юстиции и Министерству финансов Республики Узбекистан совместно с заинтересованными министерствами и ведомствами в месячный срок внести в Кабинет Министров предложения об изменении и дополнении законодательства, вытекающих из настоящего Указа.

5. Контроль за исполнением настоящего Указа возложить на Премьер-министра Республики Узбекистан Мирзиёева Ш.М.

**Президент  
Республики Узбекистан  
И. Каримов  
Город Ташкент,  
26 февраля 2007 года**

## ЧЕМ МЕНЬШЕ КОТЕЛЬНАЯ, ТЕМ ТЕПЛЕЕ В ДОМЕ

(Окончание.)

Начало на 1-й стр.)

Зато теперь, в ясную погоду, и форточку в квартире можно распахнуть. А сама котельная, как только солнце разгуляется, работает в экономном режиме, сбегает «голубое топливо». Что очень выгодно и жильцам - меньше платить за коммунальную услугу. По словам председателя городской ассоциации ТЧСЖ Хайринисо Шатановой, локальные котельные, по сравнению с централизованными, вырабатывают тепло дешевле на 40 сумов за один квадратный метр жилья.

Аргументов в пользу автономных источников тепла немало. В том числе и таких: не нужно уродовать улицы «пау-

ками» - так специалисты называют лабиринты воздушных теплотрасс, которых заметно прибавилось в городе. Замечается, опять же не от хорошей жизни - чтобы не оставлять без тепла сотни квартир из-за частых аварий подземных коммуникаций, давно отслуживших свое.

Локальные котельные, по желанию жильцов, могут поставлять ее бесперебойно круглый год - только платите вовремя. И платят - намного аккуратнее, чем в других товариществах собственников жилья, пользующихся централизованными поставками тепла. Тут хозяйская жилка срабатывает: сами решили, в каком объеме получать коммунальные услуги.

В этом году планируется установить в городе 18 локальных котельных, которые обеспечат бесперебойное теплоснабжение и подачу горячей воды по нормативам 44-м многоквартирным домам. Быть может, пока не приметна эта цифра на фоне густонаселенных жилых массивов, в свое время неразумно «подсаженных» на многокилометровые теплотрассы. Главное - пошел процесс, вдохнув надежду, что автономное теплоснабжение в ближайшем будущем станет в Самарканде повсеместным.

**Наталья Шакирова.  
Соб.корр. «Правды Востока».  
Самаркандская область.**

## СООБЩЕНИЕ ЦЕНТРАЛЬНОГО БАНКА

Центробанк Республики Узбекистан установил с 27 февраля 2007 года следующие курсы иностранных валют к суму для ведения бухгалтерского учета, статистической и иной отчетности по валютным операциям, а также исчисления таможенных и других обязательных платежей \*)

|                         |         |  |         |
|-------------------------|---------|--|---------|
| 1 англ. фунт стерлингов | 2442,57 | 1 швейцарский франк  | 1011,10 |
| 1 датская крона         | 220,11  | 1 евро   | 1640,28 |
| 1 дирхам ОАЭ            | 338,61  | 10 южнокорейских вон   | 13,28   |
| 1 доллар США            | 1243,86 | 10 японских иен  | 102,91  |
| 1 египетский фунт       | 218,60  | 1 российский рубль   | 47,39   |
| 1 исландская крона      | 18,75   | 1 украинская гривна  | 246,31  |
| 1 канадский доллар      | 1072,85 | *) Курсы установлены без обязательств Центрального банка Республики Узбекистан покупать или продавать валюты по данному курсу. |         |
| 1 китайский юань        | 160,62  |  |         |
| 1 малайзийский ринггит  | 356,36  |  |         |
| 1 польский злотый       | 422,98  |  |         |
| 1 СДР                   | 1863,39 |  |         |
| 1 турецкая лира         | 900,70  |  |         |

1 австрал. доллар 985,14

## АНАЛИЗ, КРИТИКА И ПРИОРИТЕТНЫЕ ЗАДАЧИ

**В областях республики проходят заседания, посвященные итогам социально-экономического развития в 2006 году и приоритетным направлениям углубления экономических реформ в 2007 году, а также обсуждению задач, намеченных в докладе Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова на состоявшемся 12 февраля заседании Кабинета Министров.**

### Термез

В докладе хокима области А.Эшмуратова отмечались достигнутые в 2006 году результаты. Валовой региональный продукт возрос на 8,6, объем промышленного производства - на 17,4, выращенная сельхозпродукция - на 12,8, производство товаров народного потребления - на 30 процентов. Введена в строй первая очередь Тупалангской ГЭС. Завершены строительные работы на Тупалангском водохранилище. Сдана в эксплуатацию первая очередь хранения сельхозпродукции в Хангарансая. За счет установки современного оборудования на ряде промышленных предприятий увеличилось производство продукции. Создано более двух тысяч новых рабочих мест.

Доля действующих в области 19 тысяч 932 субъектов малого бизнеса и частного предпринимательства в производстве валового продукта составила 62 процента. В течение года возведено 167 объектов бытового обслуживания и махаллинских гузаров. Построены отвечающие современным требованиям школы и профессиональные

колледжи. Улучшилось обеспечение населения питьевой водой.

На заседании обсуждены имеющиеся в социально-экономической сфере недостатки и просчеты. Подвергнуты критике промедление и безразличие, допущенные в вопросах строительства в некоторых районах новых производственных предприятий, проведения мониторинга приватизации государственного имущества, внедрения новейших технологий и иностранных инвестиций.

Не все из 51 совместного предприятия, зарегистрированных в области, работают эффективно. В Денауском, Шурчинском и Термезском районах не создано ни одного совместного предприятия. Не на должном уровне находится производство экспортноориентированной продукции. Имеются проблемы в оказании населению бытовых и сервисных услуг. Не устранены недостатки в деятельности налоговых и финансовых учреждений. В ходе проведенных в области в прошлом году 28 проверок было выявлено сокрытие от налога 389 миллионов сумов дохода. В Джаркурганском, Термезском

и Кизилорском районах растут задолженности в бюджет. Не отвечает предъявляемым требованиям работа по выделению коммерческими банками кредитов предпринимателям.

По решению данных проблем, определены соответствующие меры.

На заседании выступил заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Р.Азиев.

### Навои

В докладе хокима области Б.Рузиева отмечалось, что в 2006 году по всем макроэкономическим показателям достигнуты намеченные результаты. Объем валового регионального продукта возрос на 6,3 процента. При этом доля промышленного производства в региональном валовом продукте составила 46,6 процента, продукции сельского хозяйства - 18,9 процента, строительных работ - 7,2 процента, торговли и общественного питания - 3,5 процента.

За отчетный период проделана определенная работа по налаживанию производства нетрадиционной продукции, повышению экономического потенциала области, уровня жизни населения. В частности, в городе Навои начали функционировать такие совместные предприятия, как «Бакт-текстиль», «Комила-Шарк», «Тазл-полимер синтез», в Зарафшане - «Кизилкум мануфактура», в Карманском

районе - «Навои-Силк», в Каминском районе - «Оазис продукт». В прошлом году общий объем экспорта в области увеличился на 17,1 процента.

Особое внимание уделялось созданию новых рабочих мест посредством развития малого бизнеса и предпринимательства. Дополнительно было создано 27 тысяч рабочих мест.

На заседании рассмотрен ряд недостатков и проблем. В частности, в прошлом году в Навбахорском, Каминском, Нуратинском районах не удалось привлечь иностранные инвестиции, не внедрялись новые технологии, на отдельных предприятиях снизился объем производства.

Допускались просчеты в области сервиса и бытовых услуг, в обеспечении кишлаков газом и питьевой водой. Еще многое предстоит сделать по приведению в порядок рынков, своевременной выплате коммунальных платежей и повышению благосостояния населения.

По обсужденным вопросам были приняты соответствующие решения.

На заседании выступил заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Э.Шоисматов.

### Фергана

Хоким области А.Абдуллаев остановился на достижениях прошлого года, актуальных задачах, стоящих перед населением области. В частности, за отчетный период ва-

лового регионального продукт вырос на 5,1 процента. Производство промышленных товаров увеличилось на 8,7 процента, сельскохозяйственной продукции - на 1,8 процента, оказание платных услуг - на 23 процента. Отмечалось, что в результате внедрения на промышленных предприятиях области современных технологий, увеличения производственных мощностей, создания новых совместных предприятий повысился экспортный потенциал.

Вместе с тем в прошлом году были допущены некоторые просчеты в развитии социально-экономической сферы. В частности, в результате неэффективной работы по менеджменту и маркетингу, недостаточного привлечения зарубежных инвесторов большинство предприятий задействовано не на полную мощность.

На 13 предприятиях области снизился объем производства продукции. Четыре предприятия завершили год с убытками. Не полностью используются имеющиеся возможности в сельском хозяйстве. Накопились проблемы в птицеводстве и рыболовстве.

Не отвечает предъявляемым требованиям работа по созданию новых рабочих мест на основе развития надомничества. Не принимаются действенные меры по налаживанию расчетов в сфере коммунального обслуживания.

На заседании выступил заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан А.Арипов.

### Гулистан

Хоким области А.Джалалов отметил, что в 2006 году в

социально-экономическом развитии объем валового регионального продукта возрос на 6,3 процента. Производство продукции в промышленности увеличилось на 27,3 процента, в сельском хозяйстве - на 3,2 процента, объем капиталовложений возрос на 38 процентов, строительство подрядных работ - на 38,6, оборот розничной торговли - на 12,3, производство услуг - на 30,5 процента.

В 2006 году достигнут стабильный рост производства хлопка, зерна и коконов. Большое внимание уделялось развитию малого бизнеса и частного предпринимательства. В результате доля субъектов предпринимательства в производстве валового регионального продукта составила 68,9 процента.

На собрании было обращено внимание на проблемы и недостатки, допущенные в отдельных отраслях. В частности, экспорт в области осуществляется в основном за счет хлопкового волокна. Из 38 зарегистрированных предприятий, созданных за счет иностранных инвестиций, функционирует только 27. Доля этих предприятий в экспорте продукции составляет лишь 7,1 процента. Неблагополучно положение в сфере коммунального хозяйства. Обеспечение населения чистой питьевой водой в Сарбонском и Мехнатбадском районах остается проблематичным.

По обсужденным вопросам приняты соответствующие решения.

На заседании актива выступил заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Н.Ханов.

**Сообщения  
корреспондентов УзА.**

## ПУЛЬС ЭКОНОМИКИ

### ВПЕРВЫЕ В РЕСПУБЛИКЕ

**В начале весны в Ташкенте состоится первая специализированная выставка оборудования и услуг кинематографии, телевидения и радиовещания.**

На выставке будут представлены новые технологии цифрового кино и телевидения, кино-, фото- и аудиоаппаратура. Причем посетителям будет представлена возможность не только увидеть, но и опробовать новинки в действии.

### "ЧИСТАЯ ЭНЕРГИЯ И ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЕ"

**Под таким названием 15-16 марта в столице Узбекистана пройдет выставка энергосберегающих технологий и оборудования, организованная Международной выставочной компанией IEG Uzbekistan совместно с ГИАК "Узбекэнерго" и Агентством по трансферу технологий.**

Организаторы специализированной выставки намерены представить посетителям новейшие отечественные и зарубежные достижения в сфере возобновляемых источников энергии, малой энергетики, а также оборудование для получения электроэнергии из местных видов топлива, новейшие системы обеспечения энергосбережения.

### РАСТУТ АКТИВЫ БАНКА

**За счет грамотного ведения банковской деятельности четвертый по размеру активов банк республики АК "Пахта-банк" увеличил в минувшем году этот показатель на 44 процента.**

Сегодня активы АК "Пахта-банка" составляют более 500 миллиардов сумов, а собственный капитал - 66,2 миллиарда сумов. Уставный капитал банковского учреждения в настоящее время разделен на 13,35 миллиона обыкновенных и 150 тысяч привилегированных акций номиналом в тысячу сумов.

### ПРИОБРЕТЕНИЕ ТЕХНИКИ НА ЛИЗИНГОВОЙ ОСНОВЕ

**Большую помощь в приобретении тракторов и другой сельскохозяйственной техники земледельцам Навоийской области оказывает сегодня региональный филиал АК "Узкшилоксужалкмашилизинг".**

В наступившем году акционерная компания приняла от фермеров области заказ на доставку 400 тракторов и другой сельскохозяйственной техники. В преддверии весенних полевых работ фермерские хозяйства уже получили 20 единиц современной техники и оборудования.

### ОБЕСПЕЧИЛИ СЕЛЬЧАН РАБОТОЙ

**Пять крупных промышленных предприятий Чиназского района Ташкентской области успешно наладили кооперацию с надомниками.**

В минувшем году, по данным областного управления по труду и социальной защите населения, в густонаселенном районе столичной области создано более трех тысяч новых рабочих мест для надомников. Большой частью в производственный процесс были вовлечены представительницы прекрасного пола. В наступившем году местные органы власти намерены продолжить тесное сотрудничество с региональным управлением Минтруда и промышленными предприятиями в решении вопросов трудоустройства населения.

### И УЧЕБА, И ПРАКТИКА

**Установив в профессиональной мастерской оборудование для вытечки хлебобулочных изделий, администрация Ханабадского колледжа бытовых услуг создала для своих учащихся великоленную базу для прохождения производственной практики и обеспечения собственной столовой качественной продукцией.**

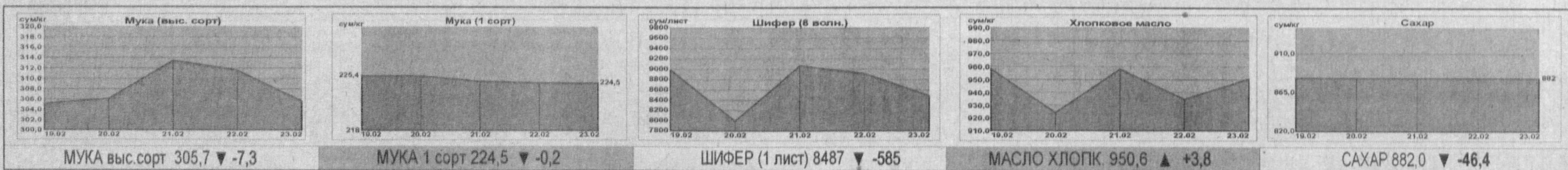
Впрочем, булочки, пирожки, вафли и другие изделия будущих кулинаров охотно приобретают буфеты и столовые других учебных заведений, торговые предприятия города. Прибыль от реализации хлебобулочных изделий, то есть внебюджетные средства, используются на развитие материально-технической базы учебного заведения.

### КОЛИЧЕСТВО ПОЛЕТОВ ВОЗРАСТЕТ

**Национальная авиакомпания "Узбекистон хаво йулары" намерена увеличить частоту полетов в государства Содружества и ряд других стран.**

К принятию такого решения национального авиаперевозчика подтолкнуло веление времени. Вернее, повышенный спрос на услуги, вызванный увеличением потока туристов в Узбекистан, особенно из Франции, Германии и Италии.

**Подготовил  
Сергей Левченко.  
Корр. "Правды Востока".**



# ПРОСТО СКАЗКА!

В столице состоялась торжественная церемония открытия детского сада № 262 "Табасум" Чиланзарского района. Дошкольное учреждение было закрыто в июле прошлого года на капитальный ремонт.

Весело зазывают гостей карнаи-сурнай, ветер развеивает яркие флаги и букеты воздушных шаров. У ворот нетерпеливо переминаются с ноги на ногу маленькие жители махалли Кичик хирмон тепа. Это они - счастливики, те, кому уже с начала этой недели предстоит идти в обновленный детский сад. На время ремонта все 170 воспитанников были распределены в близлежащие детские сады, однако все это время малыши не переставали теребить своих родителей, бабушек и дедушек, когда они вернутся в

родные стены. Но всему свое время, вначале надо попристатьствовать тех, благодаря кому все это стало возможным - представителей общественного объединения "Женское собрание" и предприятия "Мехрли Саудо", выступивших спонсорами реконструкции.

Звучат теплые слова благодарности заведующей детским садом Ольги Петровны Палий, родителей и, конечно, детей, которые, смущаясь и краснея, благодарят спонсоров - танцем, стихотворением и песней. Они ус-

троили для гостей утренняя в актовом зале, превратив этот день в настоящий праздник.

После того как была разрезана алая ленточка у входа, все присутствующие, наконец, смогли увидеть результат ремонта. "Просто сказка!" - верно подметил кто-то из родителей. Все помещения оборудованы новой мебелью, сантехникой, отремонтирована отопительная система, в группах появились даже маленькие кухни. Помимо этого, во дворе для малышей соорудили мини-стадион, уютные веранды для летних прогулок, бассейн, разбиты клубы с цветками.

Что и говорить, все условия для воспитания гармонично развитых маленьких граждан.

Елена Нам.



В течение двух лет - 2005 и 2006 годов - лекарственный препарат Ринза таб. №10 являлся препаратом №1 от гриппа и простуды в Узбекистане.



## ВНИМАНИЕ, НОВИНКА! ТЕПЕРЬ РИНЗА ТАБ.№10 с ГОЛОГРАММОЙ!

С целью защиты прав потребителя и оригинальности препарата частное предприятие «Pharmed sanoat» с 12 февраля 2007 года выпускает препарат Ринза таб. №10 с использованием системы защиты - ГОЛОГРАММЫ. Голограмма находится по обеим сторонам потребительской упаковки!

### БУДЬТЕ ЗДОРОВЫ!

По любым вопросам обращайтесь по телефону: 399-55-00, 175-75-00.

# ПРИДУМАЮТ И СДЕЛАЮТ САМИ

Теперь буквально все идеи, которые возникают у любознательных и творческих юношей и девушек, можно осуществить как своими силами, так и при поддержке единомышленников в Центре молодежных инициатив "Келажак овози". Знакомству с ЦМИ, приближению к волонтерской деятельности, реализации проектов тех, кому от 15 до 25 лет, был посвящен Третий молодежный форум, прошедший в Центре национальных искусств при поддержке Фонда "Форум культуры и искусства Узбекистана".

Помогали ровесникам и гостям вечера быть в центре событий участники молодежных проектов фонда, таких, как Республиканский конкурс одаренной молодежи "Келажак овози", программ образовательных грантов, стипендий для одаренных студентов, а также активисты и лидеры ЦМИ и его областных филиалов. Они же организовали и провели само мероприятие. Презентация наиболее интересных планируемых на следующий год проектов и идей центра подготовлена разнообразно и ярко, ребята старались просто и

доходчиво рассказать зрителям о начатой работе.

Например, лозунгом программы "Образование" был слоган "Есть вопросы - учись". Новичкам они разъясняют, что такое мастер-класс, научат выступать перед зрителями и многое другое. А совсем скоро ребята приступят к выполнению проектов "Выбери профессию" и "Репродуктивное здоровье и права". О профессии политолога побеседуют с детьми одного из домов "Мехрибонлик", а о планировании семьи, репродуктивном здоровье расскажут старшекласс-

никам Хамзинского района Ташкента.

Не меньше задач у направления "Поддержка молодежных инициатив". Помогает найти путь в реализации идей, проводит интересные встречи ровесников с людьми разных сфер деятельности координатор проекта Анастасия Цой, победительница Программы образовательных грантов фонда 2005-2007 годов, студентка второго курса факультета биологии Национального университета Узбекистана.

Центр был создан почти год назад по инициативе победителей различных проектов Фонда "Форум культуры и искусства Узбекистана" и активной молодежи. Очередной этапной ЦМИ стратегией является общереспубликанский молодежный форум, который объединит активных молодых людей из всех уголков Узбекистана.

Юлия Краснова.

# МОЛОДЕЖЬ ПРОТИВ НАРКОМАНИИ

В Университете мировой экономики и дипломатии прошел семинар, посвященный проблемам наркомании.

Подобные семинары проводятся во всех столичных вузах в рамках месячника борьбы с наркоманией. На встрече со студентами выступил представитель Ташкентского ГУВД С.Юсупов. Он подробно ознакомил молодых людей со статистическими данными и конкретными примерами того, как один необдуманный поступок приводит к серьезнейшей наркозависимости.

Примечательно, что семинар проходил в режиме живой беседы, поэтому получился серьезный разговор. Надо отдать должное будущим дипломникам - вопросы были интересными, обдуманными, не раз заставившие задуматься интервьюируемых. И как итог: живое слово достигло главной цели - ребята продолжили обсуждение темы наркомании и за стенами актовом зала.

Е.Алешина.

## МИНИСТЕРСТВО ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

РЕАЛИЗУЕТ за безналичный расчет следующее оборудование:

- Вентиляционный агрегат - 1 шт. 1988 года выпуска, б/у
- Градирня КТЦ-2. 31,5 - 2 комп. 1983 года выпуска, б/у
- Трубы металлические d-125 мм - 90 м 1982 года выпуска, б/у
- Комплект оборудования по системе контроля доступа, новый.

Контактные телефоны: 132-04-88, 133-46-34.

### ПРИГЛАШЕНИЕ К УЧАСТИЮ В ТОРГАХ

РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН  
ГРАНТ № 054237 UZ  
"ПОСТАВКА, УСТАНОВКА ЛАБОРАТОРНОГО ОБОРУДОВАНИЯ И ОБУЧЕНИЕ ПЕРСОНАЛА"  
NFFP/СВ/06/03 UZ

1. Данное приглашение к участию в торгах выпущено на основании Общего уведомления о закупках по данному проекту, которое было опубликовано в журнале «UN Development Business», №. 652/05 от 5 апреля 2005 года.
2. Правительство Республики Узбекистан получило грант Глобального альянса по улучшению питания через Международный банк реконструкции и развития (МБРР) в сумме 2,8 миллиона долларов США на реализацию проекта «Национальная программа по фортификации муки» и предполагается, что часть этих средств будет использована на соответствующие выплаты по контрактам на закупку товаров, указанных в настоящем приглашении.
3. Совместное бюро реализации проектов «Здоровье-2» и «Укрепление здоровья женщин и детей» при Министерстве здравоохранения Республики Узбекистан (СБРП «Здоровье-2» и «УЗЖД») настоящим приглашает правомочных и имеющих соответствующую квалификацию участников конкурсных торгов представить свои запечатанные конкурсные предложения на поставку следующих товаров:

| № лота | №   | Наименование товаров  | Кол-во | Ед-ца измерения |
|--------|-----|---|--------|-----------------|
| Лот 1  | 1.1 | Высокоэффективный жидкостной хроматограф  | 2      | комплект        |
| Лот 2  | 2.1 | Атомно-абсорбционный спектрофотометр  | 2      | комплект        |
| Лот 3  | 3.1 | Электронные весы 2-го класса  | 2      | штука           |
|        | 3.2 | Электронные весы 3-го класса  | 2      | штука           |
| Лот 4  | 4.1 | Микроволновый деминерализатор   | 2      | штука           |
|        | 4.2 | Клинический анализатор для определения сывороточного ферритина, TFR и C-реактивного белка | 1      | комплект        |
| Лот 5  | 5.1 | Устройство для оперативного считывания и проведения анализа C-реактивного белка           | 1      | штука           |
|        | 6.1 | Холодильник - морозильник   | 1      | штука           |
| Лот 6  | 6.2 | Термостат   | 1      | штука           |
|        | 6.3 | Автоклав  | 1      | штука           |
|        | 6.4 | Микропланшетный фотометр  | 1      | штука           |
|        | 6.5 | Дистиллятор   | 1      | штука           |

Конкурсные предложения будут рассматриваться, оцениваться по каждому лоту отдельно, и контракт будет заключен по каждому лоту в отдельности.

4. Конкурсные торги будут проводиться в соответствии с процедурами Международных конкурсных торгов (МКТ), описанных в Руководстве Всемирного банка «Закупки по займам МБРР и кредитам МАР», и открыты для всех участников торгов из правомочных стран, указанных в руководстве.
5. Заинтересованные правомочные участники торгов могут получить дополнительную информацию в СБРП «Здоровье-2» и «Укрепление здоровья женщин и детей» при Министерстве здравоохранения Республики Узбекистан и изучить тендерные документы по адресу, указанному ниже, с 10.00 до 16.00 по ташкентскому времени с понедельника по пятницу включительно.
6. Квалификационные требования включают: технический, финансовый опыт, технические возможности и соответствие стандартам. Предпочтения национальным поставщикам определенных товаров не применимо. Дополнительные детали описаны в документации к тендерным торгам.

Полный комплект документации для торгов на английском языке может быть приобретен всеми заинтересованными участниками торгов по предоставлению заявки по нижеуказанному адресу и произведению оплаты невозвратимого комиссионного сбора в размере 100 долларов США (без НДС) или эквивалентной суммы в узбекских сумах по курсу, зафиксированному Центральным банком Республики Узбекистан на день оплаты. Оплата должна быть произведена банковским переводом на один из двух нижеуказанных расчетных счетов СБРП «Здоровье-2» и «Укрепление здоровья женщин и детей»:

В долларах США: счет № 20210840703902064010, Акционерно-инновационный коммерческий банк «Ипак Йули», адрес: Республика Узбекистан, г. Ташкент, 100135, ул. Фархадская, 12-А; СВИФТ-код: INIPUZ22, корреспондентский счет 044-17-380 в «Deutsche Bank Trust Company Americas», СВИФТ-код: BKTRUS33, или

в узбекских сумах: счет № 22696000403902064005, Акционерно-инновационный коммерческий банк «Ипак Йули», адрес: Республика Узбекистан, г. Ташкент, 100135, ул. Фархадская, 12-А; МФО 00442.

Все банковские расходы по переводу средств - за счет средств участника торгов. Банковские и сертифицированные чеки не принимаются. Документация для торгов может быть выдана уполномоченному представителю участника торгов по адресу, указанному ниже, по представлению в СБРП «Здоровье-2» и «УЗЖД» авторизованной заявки на участие в конкурсных торгах, а также документов, подтверждающих оплату невозвратимого комиссионного сбора, произведенную на один из вышеуказанных счетов. Тендерные документы могут быть также направлены участнику торгов через курьера, без дополнительной оплаты участнику торгов, сразу после представления им в адрес СБРП «Здоровье-2» и «УЗЖД» письменного запроса с указанием номера тендера NFFP/СВ/06/03 UZ, полного адреса доставки, контактных данных и документа, подтверждающего оплату невозвратимого комиссионного сбора, произведенную на один из вышеуказанных счетов. Тендерные документы будут доступны с 27 февраля 2007 года.

Конкурсные предложения должны быть представлены в СБРП «Здоровье-2» и «УЗЖД» по адресу, указанному ниже, не позже 15.00 (ташкентское время) 10 апреля 2007 года. Все конкурсные предложения должны сопровождаться банковской гарантией конкурсного предложения не менее 2% от суммы конкурсного предложения в валюте предложения. Конкурсные предложения, поступившие после указанного срока, не будут рассмотрены и будут отклонены. Конкурсные предложения будут вскрываться в присутствии представителей участников торгов, которые пожелают 10 апреля 2007 года непосредственно или посредством интерактивной связи принять в этом участие в 15.00 (по ташкентскому времени) по адресу: Республика Узбекистан, 100007, г. Ташкент, ул. Паркентская, 51, Ташкентский институт усовершенствования врачей, малый конференц-зал.

Совместное бюро реализации проектов «Здоровье-2» и «Укрепление здоровья женщин и детей» при Министерстве здравоохранения Республики Узбекистан, г-ну О. Мирхашимову - менеджеру проекта ГАУП, ул. Паркентская, д. 51, г. Ташкент, 100007, Республика Узбекистан. Телефоны: (+998 712) 68-17-29, 68-25-39. Факсы: (+998 71) 268-17-29, 360-73-47. E-mail: ffplu\_uz@mail.ru

### INVITATION FOR BIDS (IFB)

THE REPUBLIC OF UZBEKISTAN  
ГРАНТ № 054237 UZ  
"SUPPLY, INSTALLATION OF LABORATORY EQUIPMENT AND TRAINING OF STAFF"  
NFFP/СВ/06/03 UZ

1. This Invitation for Bids follows the General Procurement Notice for this Project that appeared in UN Development Business, 1.652/05 April 5, 2005
2. The Republic of Uzbekistan has received a grant from the International Bank for Reconstruction and Development (IBRD) in the amount of US\$ 2.8 million equivalent toward the cost of the National Wheat Flour Fortification Project and intends to apply part of the proceeds of the funds to payments under the several contracts for which this invitation for bids is issued.
3. The Joint Projects Implementation Bureau "Health-2" and "Woman and Child Health Development" under the Ministry of Health of the Republic of Uzbekistan (JPIB "Health-2" and "WCHD") now invites sealed bids from eligible and qualified bidders for the supply of the following Goods:

| Lot No | No  | Description of Goods   | Quantity | Physical Unit |
|--------|-----|--|----------|---------------|
| Lot 1  | 1.1 | High-Performance Liquid Chromatograph                                      | 2        | set           |
| Lot 2  | 2.1 | Atomic Absorptive Spectrophotometer  | 2        | set           |
| Lot 3  | 3.1 | Electronic Scales of 2nd grade   | 2        | unit          |
|        | 3.2 | Electronic Scales of 3d grade  | 2        | unit          |
| Lot 4  | 3.3 | Microwave demineralizer  | 2        | unit          |
|        | 4.1 | Clinical analyzer for serum ferritin, TFR and C-reactive protein detection | 1        | set           |
| Lot 5  | 5.1 | Refrigerator - Freezer   | 1        | unit          |
|        | 6.1 | Thermostat   | 1        | unit          |
|        | 6.2 | Autoclave  | 1        | unit          |
|        | 6.3 | Microplate Photometer  | 1        | unit          |
| Lot 6  | 6.4 | Water Still  | 1        | unit          |

Bids will be considered, evaluated and the contract will be awarded separately, on the lot-by-lot basis.

4. Bidding will be conducted through the International Competitive Bidding (ICB) procedures specified in the World Bank's Guidelines: Procurement under IBRD Loans and IDA Credits, and is open to all bidders from Eligible Source Countries as defined in the Guidelines.

5. Interested eligible bidders may obtain further information from the Joint Projects Implementation Bureau "Health-2" and "Woman and Child Health Development" under the Ministry of Health of the Republic of Uzbekistan and inspect the bidding documents at the address given below from 10:00 to 16:00, Tashkent time, from Monday through Friday.

6. Qualifications requirements include: technical, financial experience and technical capacity and conformance of standards. A margin of preference for eligible national contractors shall not be applied. Additional details are provided in the Bidding Documents.

A complete set of Bidding Documents in English may be purchased by interested bidders upon the submission of a written Application to the address below and upon payment of a non refundable fee of US\$ 100 (excluding VAT) or the equivalent in Uzbek soums at the exchange rate fixed by the Central Bank of the Republic of Uzbekistan on the day of payment. Payment shall be made by Bank transfer into one of two following accounts of the JPIB "Health-2" and "WCHD":

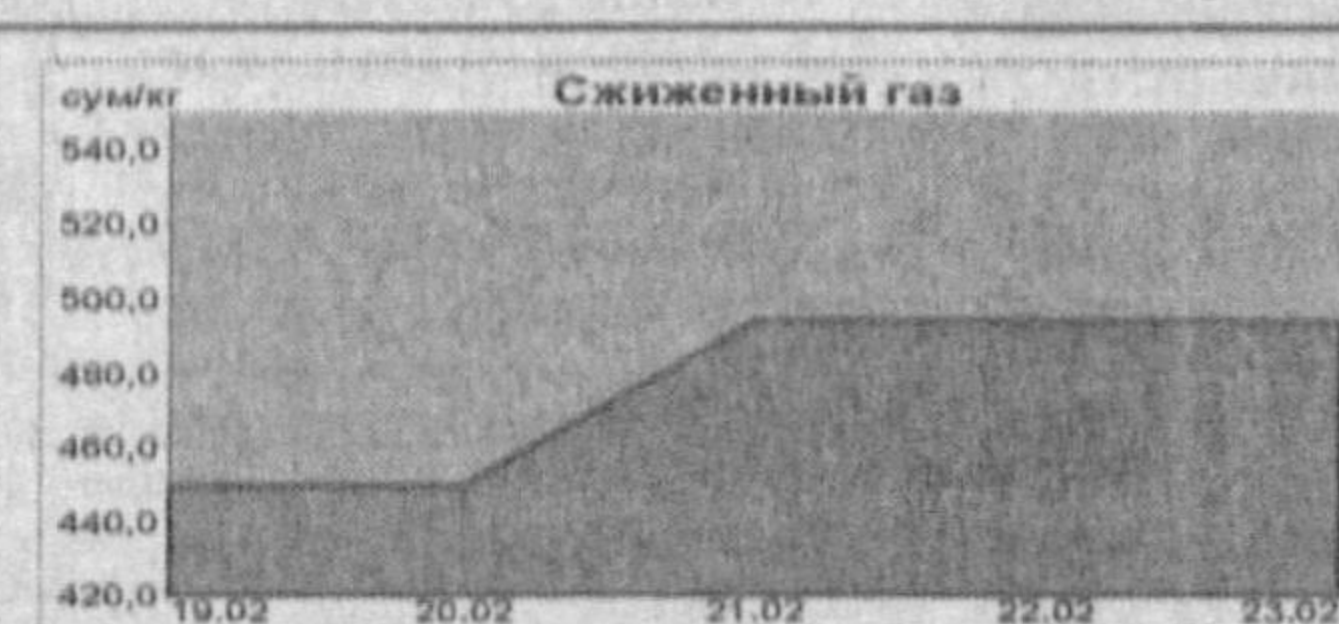
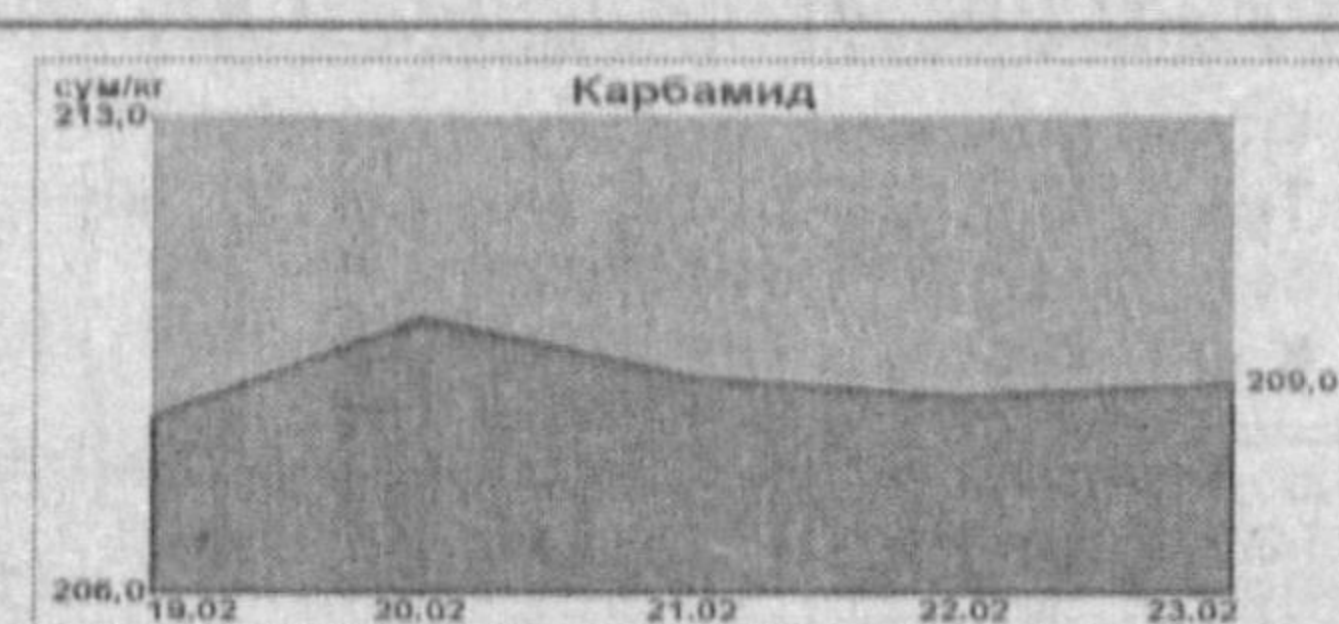
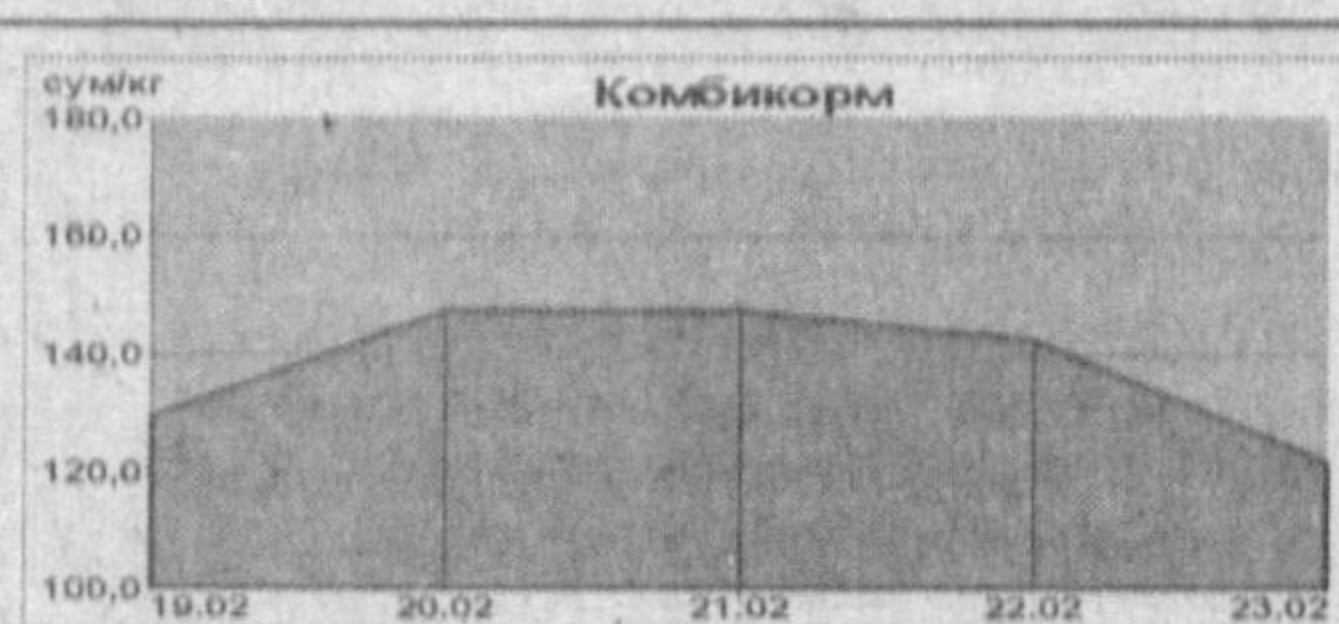
US Dollar account #20210840703902064010, Joint Stock Innovation Commercial Bank "Ipak Yuli", address: 12 a, Farkhadskaya str., Tashkent, Republic of Uzbekistan; SWIFT: INIPUZ22, Correspondent account 044-17-380 in Deutsche Bank Trust Company Americas, SWIFT Code: BKTRUS33, OR

Uzbek soum account #22696000403902064005, Joint Stock Innovation Commercial Bank "Ipak Yuli", address: 12 a, Farkhadskaya str., Tashkent, Republic of Uzbekistan; MFO 00442.

All banking charges and fees related to the bank transfer shall be for the bidder's account. Cashier's and certified checks are not accepted. The bidding documents may be collected by an authorized representative of the bidder from the office stated below upon presentation to the JPIB "Health-2" and "WCHD" of Bidder's Authorization and documents confirming payment of the non refundable fee to one of the above accounts. The bidding documents may also be sent to the bidder by courier at no additional charge to the bidder following the receipt by the JPIB "Health-2" and "WCHD" of a written request quoting tender number NFFP/СВ/06/03 UZ, providing address of delivery, contact details, and document confirming payment of the non refundable fee to one of the above account Documents will be available from February 27, 2007.

Bids must be delivered to JPIB "Health-2" and "WCHD" at the address stated below not later than 15:00 hours (Tashkent time) on April 10, 2007. All bids must be accompanied by a bid security in amounts not less than 2% of the bid price in the currency of bid. Late bids will be rejected. Bids will be opened in the presence of bidders' representatives, who choose to attend at 15:00 pm (Tashkent time), on April 10, 2007 at the Small Conference Room, Tashkent Institute of Advanced Medical Education, 51, Parkentskaya str., Tashkent, 100007, Republic of Uzbekistan.

The Joint Projects Implementation Bureau "Health-2" and "Woman and Child Health Development" under the Ministry of Health of the Republic of Uzbekistan  
Mr. Olim Mirkhashimov - GAIN Project Manager  
51, Parkentskaya str., Tashkent, 100007, Republic of Uzbekistan  
Tel: (+998 712) 68 17 29, 68 25 39  
Fax: (+998 71) 268 17 29, 360 73 47  
E-mail: ffplu\_uz@mail.ru



Если хотите узнать больше о биржевых ценах, отправьте слово UZEX на 8881

КОТИРОВКИ ПО ВСЕМ ТОВАРНЫМ ГРУППАМ НА WWW.UZEX.COM

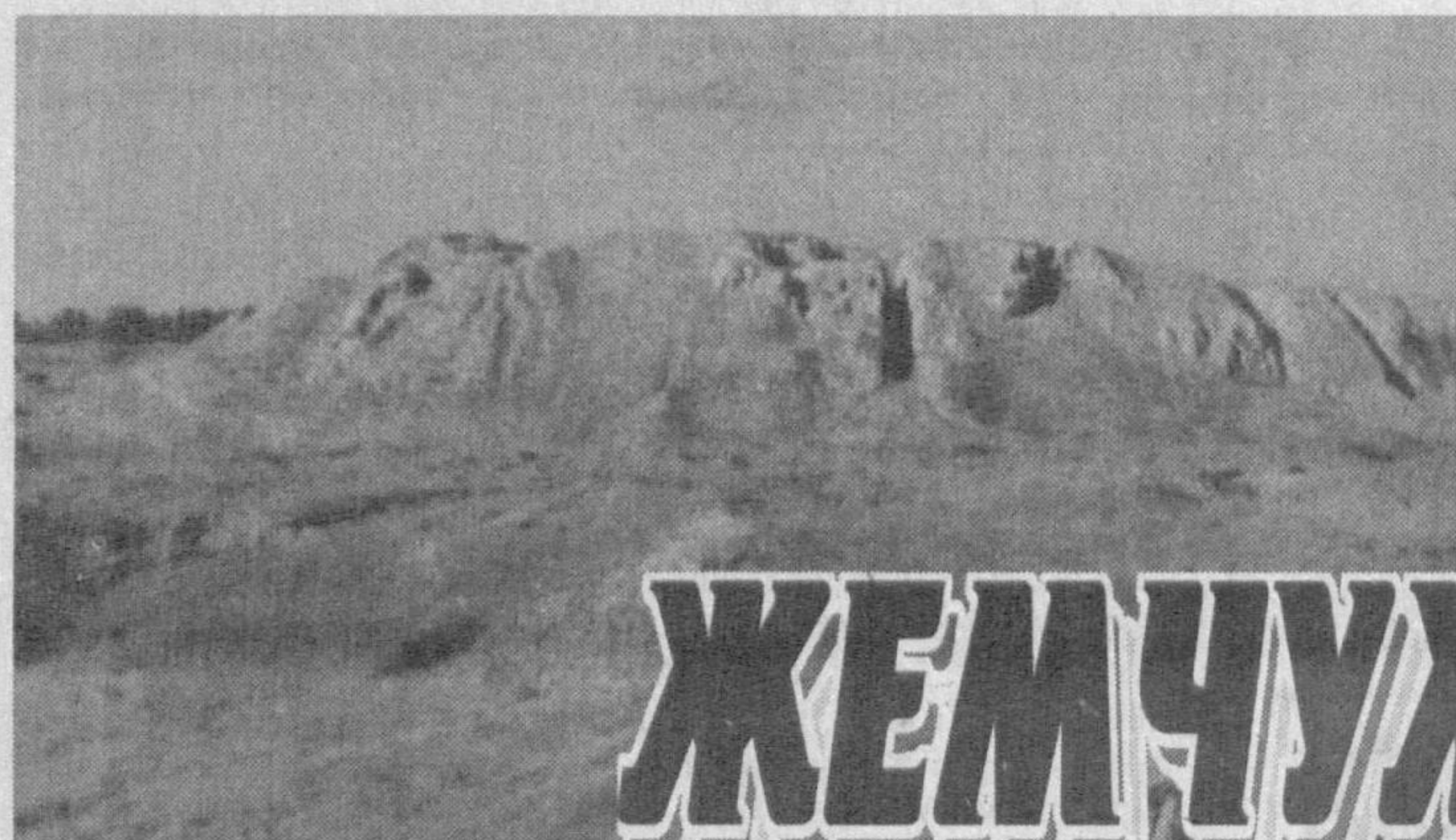
КОМБИКОРМ 121,7 ▼ -15,7

КАРБАМИД 209,1 ▼ -0,8

СЖ.ГАЗ 494,3 ▲ +54,2

Символы цен: ▲ - увеличилось, ± - не изменилось, ▼ - уменьшилось. Сумма - средневзвешенные цены за неделю для заключения новых договоров на сайте UZEX.COM 3PT05

## ИСТОРИЯ МИРОВЫХ ЦИВИЛИЗАЦИЙ



## ЖЕМЧУЖИНА ВОСТОКА

С ЧЕГО НАЧИНАЛСЯ  
"ЛИК ЗЕМЛИ"

Богатая природа, изобилие животных и рыб, диких плодов и деревьев, солнечное тепло и всегда веющий уютный ветерок привлекали сюда человека еще в самые древние времена каменного века, называемого историками палеолитом. Южнее Самарканда, на склоне одного из горных отрогов у перевала Тактакарара, в живописной долине Аманкутана археологи открыли карстовый грот с гирляндами сталактитов. Он оказался жилищем первобытного человека, который жил здесь 100-40 тысяч лет назад и охотился на азиатских муфлон, маралов, косуль, бурх медведей и других животных, водившихся в горах золотоносной реки Зарафшан. В самом городе, на берегу ручья Сиабча также открыты стоянки первобытных охотников и рыболовов, которые здесь изготавливали каменные ножи, топоры и другие виды охотничьего оружия. К югу от них, вдоль ручья открыт еще ряд стоянок охотников каменного века с орудиями труда, костями первобытных животных - сайгаков, оленей, верблюдов, лошадей, на которых охотился первобытный человек.



Жизнь здесь активно развивалась благодаря тому, что земля хранила богатые запасы минерального сырья, руды цветных и благородных метал-

лов, самоцветы, строительные материалы. В третьем-втором тысячелетиях до нашей эры древние рудокопы и металлурги Согда открыли в Зиятинских отрогах рудные жилы, богатые оловом, а в горах Южных Кызылкумов - медь, бирюзу, золото. Знакомство с металлом произвело настоящую революцию в жизни общества. Медь плавилась с оловом, сурьмой, серебром, что позволило получить совершенно новые металлы - серебристый сплав, прочную бронзу. Все это открыло новую эпоху истории, дало самые разнообразные прочные орудия труда, оружие и доспехи воинам, прекрасные украшения. Вместе с благородными камнями, в первую очередь с "каменем победы" - небесно-голубой бирюзой, согдийцы стали предлагать их для обмена и торговли.

Другой интересный памятник эпохи бронзы неподалеку от Самарканда - погребения скотоводов, обнаруженные в селении Муминабад на левом берегу Зарафшана. Погребенных укладывали в позы как бы уходящих в иной мир младенцев, в парадной одежде и головных уборах, украшенных бусами и ювелирными нашивками. Около них лежали позолоченные и серебряные височные кольца, золотые и бронзовые серьги с бубенчиками. На руках - желобчатые браслеты, напоминавшие голову змеи, зеркала с ручками, костяная свирель. В изголовье стояли сосуды, зернотерки. Эти находки говорят о высокой земледельческой культуре на территории Согдианы, где формировалась городская культура. Поэтому именно здесь, в долине, окруженной водами Зарафшана, возникает Самарканд - центр земледелия и торговли среднеазиатского междуречья.

В первом тысячелетии до нашей эры крупнейшие притоки Зарафшана - Даргом и Булунгур, окружающие город, постепенно преобразуются в магистральные каналы, земли вдоль которых превращаются в цветущие оазисы. Вот в этих условиях природного изобилия, которые воспеваются в священных гимнах Авесты, и вырос древнейший город, столица Согда - Самарканд, расположенный в самом центре нынешнего Узбекистана.

"Лик Земли", "Рим Востока", "Славный базар Согда", "Драгоценная жемчужина мусульманского мира", "Эдем Востока", "Сияющая точка земного шара" - так называли Самарканд современники в средние века. Сегодня эта жемчужина в ожерелье истории, как образно выразился поэт, стоит в седом облаке столетий своего 2750-летнего возраста, свидетельствуя миру, как чудесна, плодотворна и благодородна его страна - Узбекистан. С чего же начиналась "Сияющая точка земного шара"?

"САХАРНЫЙ ГОРОД"  
ИЛИ "МЕСТО УСАДЫ  
НА ЗЕМЛЕ"?

История сохранила много легенд и мифических сказаний, связанных с названием города.

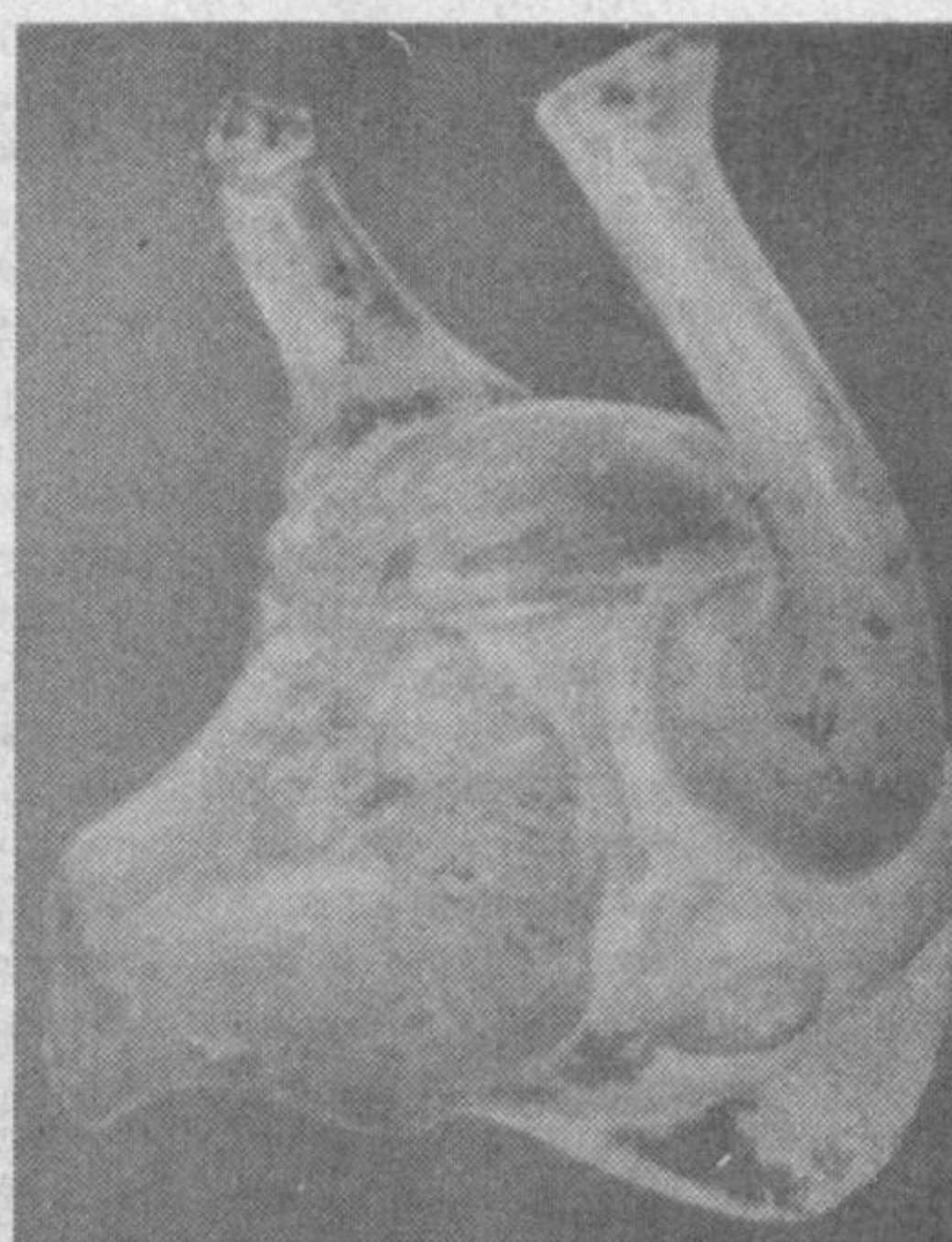
Одной из таких легенд в поэтическом средневековом трактате "Китаб Фикан ат тарихи Самарканд" - "Сахарная книга истории Самарканда", дошедшем до нас в сокращенном варианте ("Кандия малая"), сообщается о легендарном правителе Самарканда Шамаре ибн Харисе, который возвел город, названный по его имени - Шамаркат, что затем трансформировалось в Самарканд. В нем приводится и легенда о мифическом правителе Самаре, который после долгих поисков на земле нашел, наконец, прекрасное место, где ему особенно понравились вода и воздух. Он приказал вырыть колодец. Кругом была хорошая плодородная земля. Постепенно вокруг колодца собралось немало людей и сложился город.

В средневековом труде Абу Тохир Ходжи "Самария" среди нескольких версий о строительстве крепостных стен Самарканда также приводится легенда о Самаре (Саме), сыне Феридуна, который получил эту землю в наследство и построил селение (кент) своего имени.

Известный арабский историк ат-Табари в "Истории пророков и царей" говорит о том, что город основал царь Самар, а "канд" - это был тюркский род, живший на этой земле. Некоторые историки связывают название города и с санскритским толкованием "Самария" как "места сходки", "собрания торгового люда" или определяют как "Смараканса". После завоевания города Александром Македонским он получил название Мараканда.

Махмуд Кашгари, автор первого специального тюркского словаря, приводит другую версию. По его мнению, город имел тюркское название - "Семизкент", что означает - "жирный, богатый" город.

И это не случайно. Не только в мифических, но и в реальных характеристиках города, в эмоциональных отзывах поэтов, географов и историков, миссионеров проявляется восхищение плодородием почв и цветущей природой, искусством и привлекательностью жи-



телей. Послушаем некоторые голоса разных эпох: "В Самарканде земля жирна и плодородна и дает обильные жатвы. Цветов и плодов - великое изобилие. Население выводит большое количество великопленных лошадей. Жители отличаются от соседней большой ловкостью в искусстве и ремеслах. Климат приятный и умеренный", - сообщает в своем дневнике в начале VII столетия китайский миссионер Сен Цзянь.

Хорошо знакомый со многими странами Востока арабский географ X века Истахри считал Самарканд одним из самых лучших городов в мире, созданных Аллахом, и называл его "местом усадьбы на земле", с плодородными деревьями и фруктами. А упоминавшийся выше его старший современник Ат-Табари именует Самарканд "садом эмира праведных". "Душа самаркандцев открыта к прекрасному. Среди них много мастеров по части создания чудес, украшающих мир", - писал историк XII века Ибн Си. А описавший города Востока азербайджанский географ XV века Абдер Рашид ал-Бакуви при виде Самарканда написал: "На земле нет лучше и приятнее города, чем этого".

Дилором Алимова,  
Юрий Буряков.  
НА СНИМКАХ: вид древнего Самарканда - городище Афросиаб; находки из археологических раскопок.

ВНИМАНИЮ ОПТОВЫХ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ ГАЗА  
И ГАЗОСБЫТОВЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ!

СП «КрокусГазСервис» (ГАО «ТАПОИЧ») - официальный представитель группы компаний «Сигнал» (Россия) и ЗАО «Газдевайс» (Россия, Москва) на территории Узбекистана -

ПРЕДЛАГАЕТ

ПРОМЫШЛЕННЫЕ ТУРБИННЫЕ  
СЧЕТЧИКИ ГАЗА (СТГ)  
С ЭЛЕКТРОННЫМ БЛОКОМ  
КОРРЕКЦИИ (БК),

которые являются современными измерительно-вычислительными комплексами учета газа, произведенными в России по немецкой технологии.

Диапазон измерений - до 100 м³/час, до 250 м³/час, до 400 м³/час, до 650 м³/час, до 1000 м³/час, до 1600 м³/час и более.

Поставка, монтаж «под ключ», гарантийное и сервисное обслуживание - в течение года.

Приборы имеют сертификат агентства «Узстандарт».

УЛЬТРАЗВУКОВЫЕ СЧЕТЧИКИ ГАЗА  
(МАРКИ АГАТ) С ЭЛЕКТРОННОЙ  
КОРРЕКЦИЕЙ ИЗМЕРЯЕМОГО ГАЗА  
ПО ТЕМПЕРАТУРЕ,

которые являются современными электронными приборами учета газа, произведенными в России.

Диапазон измерений:

Агат G-16 от 0,16 м³/час до 25 м³/час.

Агат G-25 от 0,25 м³/час до 40 м³/час.

УБСГ 001 G-10 от 0,1 м³/час до 16 м³/час.

Гарантийное и сервисное обслуживание - в течение года.

Приборы имеют сертификат агентства «Узстандарт».



Адрес сервисного центра: г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Моштабиб, 7 (ориентир - Ташкентский винзавод).  
Тел./факс: 132-21-22, 136-39-63, 127-10-28, 127-07-72.

НАЦИОНАЛЬНАЯ ХОЛДИНГОВАЯ КОМПАНИЯ  
«УЗБЕКНЕФТЕГАЗ»  
ОТКРЫТОЕ АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО  
«O'ZTASHQINEFTGAZ»

объявляет:

ТЕНДЕР №43/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку диэтиленгликоля (ДЭГ) в количестве 3843 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №44/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку катализатора получения серы процессом Клауса и процесса доочистки хвостовых газов (процесс Сульфурен) в количестве 300 т и катализатора получения серы прямым окислением (CRS-31) в количестве 135 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №45/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку угля активированного в количестве 129 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №46/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку диэтанолamina (ДЭА) в количестве 415 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №47/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку запасных частей к двигателям Caterpillar, MTU и WOLA (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №48/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку силовых агрегатов в количестве 70 единиц для буровых установок «Уралмаш-3Д» (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №49/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку ПВО 180х350 в количестве 2 единицы, ПВО 180х700 в количестве 2 единицы, ПВО 280х350 в количестве 7 единиц и ПВО 280х700 в количестве 4 единицы для эксплуатационного и поисково-разведочного бурения скважин (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №50/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку карданного вала в количестве 80 комплектов (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №51/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку буровых двухпоршневых насосов УНБ-600А в количестве 10 шт. (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №52/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку силового агрегата АСДУ в количестве 24 комплектов (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №53/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку бурильных труб с приваренными замками для нужд КРС в количестве 360 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №54/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку насосно-компрессорных труб для испытания скважин по стандарту API 5 CT в количестве 340 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №55/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку запасных частей к импортной крановой технике, запасные части к тракторной технике (Т-130) и запасные части к автомобилям КамАЗ (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №56/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку бурильных труб по ГОСТ Р50278-92 и 5 API в количестве 1440 т (согласно тех. заданию);

ТЕНДЕР №57/07

сроком на 30 дней со дня опубликования на закупку оборудования и инструмента для бурения наклонно-направленных и горизонтальных скважин (телеметрическая система MWD и LWD) в количестве двух комплектов (согласно тех. заданию).

Сроки окончания приема заявок на участие в тендерах № 43/07, 44/07, 45/07, 46/07, 47/07, 48/07, 49/07, 50/07, 51/07, 52/07, 53/07, 54/07, 55/07, 56/07, 57/07 - до 18.00 (ташкентское время) 28 марта 2007 года.

Детальную информацию по объявленным тендерам можно получить по адресу: ОАО «O'ztaashqineftgaz», Узбекистан, г. Ташкент, 100047, ул. Ахунбаева, 21. Тел./факс: (9987) 136-7674, 132-10-49. Web-site: www.ogutrade.uz, www.dgmarket.uz, www.slant.ru E-mail: tmarketing@mail.ru, infoport-tender@yandex.ru

## ТВОРЧЕСТВО

## БАЛЕТ С УТРА ДО ВЕЧЕРА МНОГИЕ ЛЕТА

Состоявшийся в будни вечер балета в ГАБТе имени А.Навои в честь 80-летия выдающегося балетмейстера Юрия Григоровича оказался исключительно праздничным.

Сперва на сцене говорили прозой, вспоминая о заслугах мастера мирового балета. Затем штирвали Гете: "Стремление к цели важнее, чем обладание, и этим свершается вечное движение Жизни". Это - о Григоровиче в юности, и далее: "Таким же неуклонным в поиске истины в творчестве он остается сегодня". И еще про него: "Удивляющий новатор, смелый экспериментатор, блистательный педагог!".

Хотя зрители пришли слушать музыку симфонического оркестра и смотреть балет, все-таки философские размышления по поводу услышанного не были лишними. "Стремление к цели важнее..." Маэстро стремился и поставил на сцене Мариинского театра в Петербурге и Большого в Москве "Сказ о каменном цветке" Прокофьева, "Легенду о любви" Меликова, "Спартак" Хачатуряна, "Шелкунчик" и "Лебединое озеро" Чайковского и много других шедевров.

"Его искусство властно внедрилось в искусство многих стран". Точно, на сцене танцевались отрывки из балетов, которые когда-то ставил Григорович. В Ташкенте он сам не работал, но выдающийся танцовщик его школы,

выступая на нашей сцене, несли его идеи своим возвышенным творчеством, подчеркнул ведущий концерта режиссер и сценограф Андрей Слоним.

Не только танцовщики. Ибрагим Юсупов, ныне главный балетмейстер театра и народный артист Узбекистана, после десяти лет работы в ГАБТе в 1976 году отправился на стажировку в Москву к Григоровичу. По времени она заняла год. "Я присутствовал на репетициях, смотрел спектакли". Что в итоге? "Стремление к цели..." Вернувшись, он не переносил готовые хореографические решения Григоровича на нашу сцену. Юсупов искал свои, но Школа есть Школа, и поставленные на таджикской сцене "Спартак", "Шелкунчик", "Ромео и Джульетта" и другие несут ее отпечаток. Они - результат единения хореографической культуры Узбекистана и России.

Кстати, к проекту вечера балета проявили интерес посольство Российской Федерации в Узбекистане и представительство Росзарубежцентра, при активной поддержке которых он и состоялся. В концерте участвовали солисты балета Музыкального академического ансамбля театра имени



Станиславского и Немировича-Данченко Екатерина Гореева и Эльмар Кутатов. Их приезде содействовала российская авиакомпания "Трансаэро".

Что исполняли? "Призрачный бал" Шопена и танец под музыку Элтона Джона. Но основную программу представляли таджикские: балетная труппа ГАБТа и солисты Надира Хамраева, Нуржан Кулыбаев, Вадим Геллертов, Назима Хасанова, Алла Молдавцева, Андрей Шалберкин, Ринат Шамуков... Много звезд.

Еще больше звезд пообещал в интервью журналистам директор театра Бахтияр Якубов: "Готовимся к первому международному фестивалю оперного и балетного искусства на нашей сцене. Уже откликнулись Московский театр имени

Станиславского и Немировича-Данченко, Большой театр, Пермский и Новосибирский театры оперы и балета. Сроки определим в начале марта. А в конце марта у нас состоится еще один праздник, в котором примут участие мастера искусств России и Узбекистана".

На вопрос о идее состоявшегося вечера его устроители с гордостью сказали: "Театр оперы и балета в Ташкенте стал третьим театром после Большого в Москве и Ковент-Гардена в Лондоне, отметившим юбилей Григоровича. Сам маэстро приехать не смог, но попросил прислать запись концерта. Что и сделано с уважением и любовью к великому хореографу".

Наталья Шулепина.  
Фото автора.

СТАДИОН  
КУБОК  
ХОКИМА -  
У "ШУРТАНА"

Генеральной репетицией предстоящего футбольного сезона можно назвать традиционный турнир команд южного региона Узбекистана на Кубок хокима Кашкадарьинской области. Наряду с ведущими и дублирующими составами клубов-хозяйки турнира, в нем приняла участие и команда "Туполан" из Сурхандарьинской области.

Кубок хокима по футболу в этом году разыгрывался в четырнадцатый раз. В финале, как и ожидало большинство местных футбольных экспертов, - говорит директор областной федерации футбола Анатолий Курасов, - встретились основной состав команды "Шуртан" и дублиеры команды "Насаф". По большому счету, победу "Шуртана" с перевесом в два мяча над амбициозным вторым составом каршинской команды можно считать приятным сюрпризом начинающегося большого футбольного сезона.

Хоким области, президент Кашкадарьинской федерации футбола Н.Зайниев вручил Кубок, диплом и ценный приз команде "Шуртан". Остальные участники лучшей четверки - команды "Насаф" (второй состав), "Шуртан" (второй состав) и "Динамо" - также были отмечены дипломами и памятными призами.

Равиль Ихсанов.  
Соб.кorr. "Правды Востока".  
Кашкадарьинская область.

ПРАВДА  
ВОСТОКА

Главный редактор А.С. Усманов

Газета отпечатана в типографии издательско-полиграфической акционерной компании «Шарк». Адрес предприятия: ул. Буюк Турон, 41.

НАШ АДРЕС:

100000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32. Телефон отдела писем: 133-15-20, факс 133-56-33. Адрес в Интернете: www.pv.uz

Редакция рукописей не рецензирует и не возвращает. Материалы, опубликованные под знаком У, печатаются на коммерческой основе. Редакция не несет ответственности за достоверность содержания рекламных материалов.

РЕКЛАМА, ОБЪЯВЛЕНИЯ:

Отдел рекламы "Правды Востока". Тел.: (371)133-70-98, 136-57-12. Тел./факс (371)133-70-98. Комн. 445.

Выходит 5 раз в неделю.

Газета зарегистрирована в Агентстве печати и информации Республики Узбекистан Рег. № 005. Способ печати - офсетный, формат А-2, объем 2 п.л. Время подписания в печать по графику 21.00. Время подписи: 21.00. Итог по УзА: 21.00.

Информационная поддержка - UzPAK. Т. 114-63-41, 114-63-42. E-mail - info@uzpak.uz

Информационная поддержка - фирма «КАЛЕОН». Т. 67-18-94, 67-33-01. www.kaleon.uz

Тираж 13733 Заказ Г-134

1 2 3 4 5